

СПЛИТ СИСТЕМА

Климатик

МОДЕЛИ

(Тип с окачване на тавана)

FHQ35BVV1B

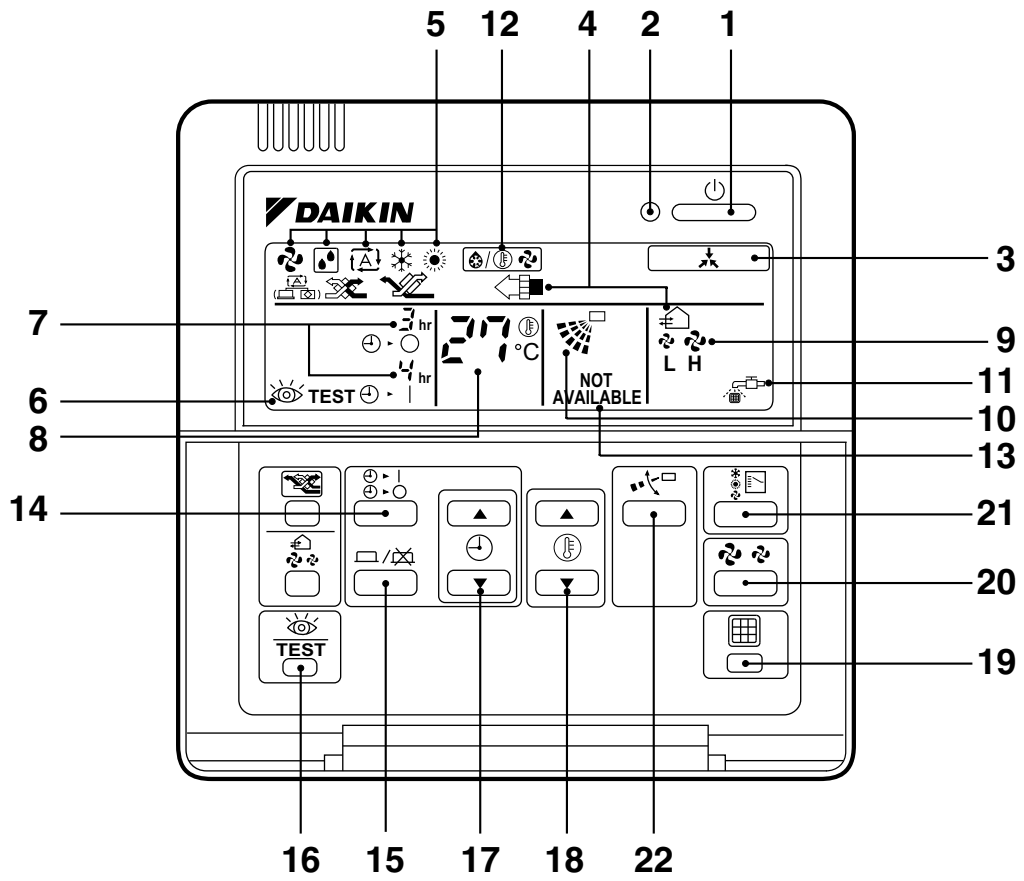
FHQ50BVV1B

FHQ60BVV1B

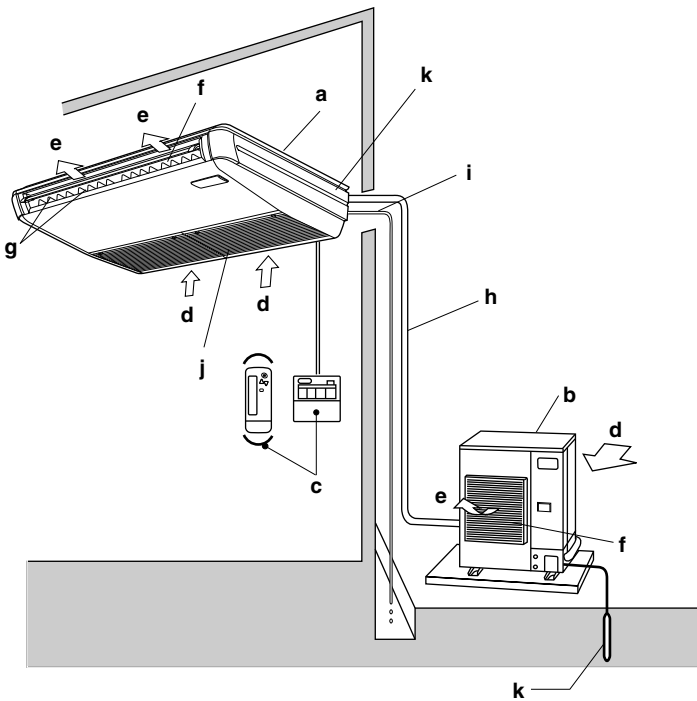
FHQ35BWV1B

FHQ50BWV1B

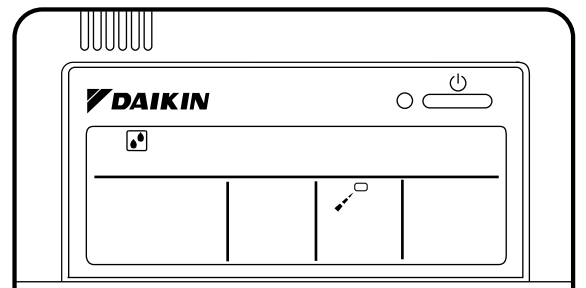
FHQ60BWV1B



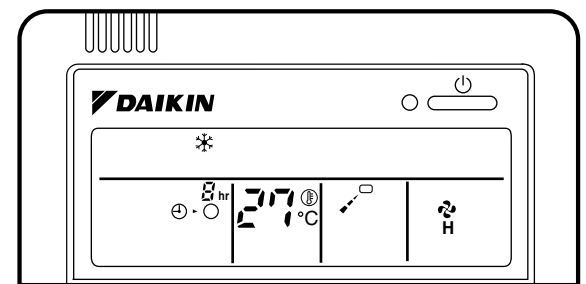
1



2

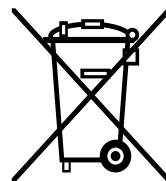


3



4

Благодарим Ви за покупката на този климатик Daikin. Прочетете внимателно това ръководство за експлоатация, преди да започнете да използвате климатика. Ръководството ще Ви обясни как да използвате правилно уреда и ще Ви помогне при наличието на проблем. Запазете това ръководство след прочитането му, за да го използвате в бъдеще като справочник.



Изисквания при изхвърляне на отпадни продукти

Вашата климатична инсталация е обозначена с този символ. Това означава, че електрическите и електронни продукти не трябва да се смесват с несортирания домакински отпадък.

Не се опитвайте да разглобявате системата сами: демонтажът на агрегата, изхвърлянето на охладител, масло и други части, трябва да се извършват от квалифициран специалист в съответствие с разпоредбите на местното и националното законодателство.

Климатичните инсталации трябва да се преработват в специални места за рециклиране, възстановяване и повторна употреба. Като осигурите правилно бракуване на този продукт, вие спомагате за предпазване на околната среда и здравето на хората. Моля, свържете се с фирмата по монтажа или местните власти за повече информация.

Батериите трябва да се извадят от устройството за дистанционно управление и да се изхвърлят отделно, в съответствие с местните и национални разпоредби.

СЪДЪРЖАНИЕ

ИЛЮСТРАЦИИ.....	[1]
1. КАКВО ДА НАПРАВИТЕ ПРЕДИ ЕКСПЛОАТАЦИЯ.....	1
2. ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ.....	2
3. РАБОТЕН ДИАПАЗОН.....	5
4. МЯСТО ЗА МОНТАЖ.....	6
5. НАЗВАНИЕ И ФУНКЦИЯ НА ВСЕКИ ПРЕВКЛЮЧВАТЕЛ И ДИСПЛЕЙ НА ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ.....	7
6. ПРОЦЕДУРА ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ.....	8
8. ПОДДРЪЖКА (ЗА СЕРВИЗНИЯ ПЕРСОНАЛ).....	11
7. ОПТИМАЛНА РАБОТА.....	11
9. НЕ Е НЕИЗПРАВНОСТ НА КЛИМАТИКА.....	13
10. ОТСТРАНЯВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ.....	15

Текстът на английски език е оригиналната инструкция. Текстовете на останалите езици са преводи на оригиналните инструкции.

Важна информация за използваната охладителна течност

Този продукт съдържа флуорирани газове, които предизвикват парников ефект и са обхванати от Протокола от Киото.

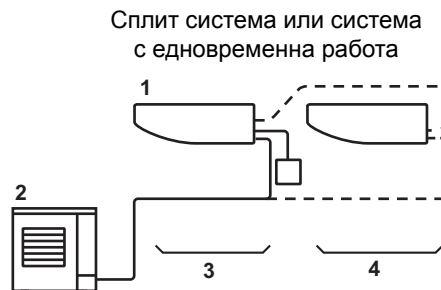
Тип охладителен	R410A	R407C
GWP ⁽¹⁾ стойност	1975	1652,5

⁽¹⁾ GWP = потенциал за глобално затопляне

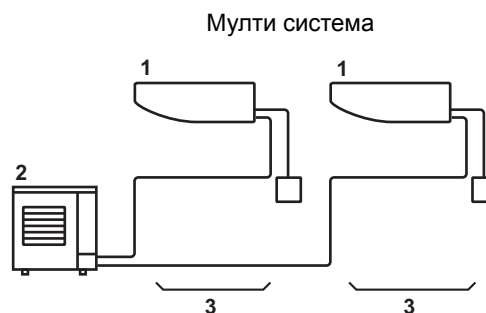
В зависимост от европейското или местното законодателство, може да се изискват периодични проверки за утечки на охладителна течност. Моля, свържете се с вашия местен дилър за повече информация.

1. КАКВО ДА НАПРАВИТЕ ПРЕДИ ЕКСПЛОАТАЦИЯ

Това ръководство за експлоатация се отнася за следните климатични системи със стандартно управление. Преди започване на експлоатацията, обърнете се към вашия доставчик на Daikin за указания относно използването на вашия модел климатична система.



- 1 Вътрешен модул
- 2 Външен модул
- 3 Модул с дистанционно управление
- 4 Модул без дистанционно управление (когато се използва при едновременна работа)



- 1 Вътрешен модул
- 2 Външен модул
- 3 Модул с дистанционно управление

БЕЛЕЖКА

- Ако уредът се контролира от безжично дистанционно управление, вижте и ръководството за експлоатация, предоставено с безжичното дистанционно управление.

Ако Вашата инсталация има специално настроена система за управление, обърнете се към доставчика на Daikin за информация относно експлоатацията на системата.

- Тип с топлинна помпа
Тази система осигурява охлаждане, отопление, автоматичен режим, програмирана изсушаване и работа в режим на вентилация.
- Тип само с охлаждане
Тази система осигурява охлаждане, програмирано изсушаване и работа в режим на вентилация.

ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ ПРИ ГРУПОВА СИСТЕМА ЗА УПРАВЛЕНИЕ ИЛИ СИСТЕМА ЗА УПРАВЛЕНИЕ С ДВА ПУЛТА ЗА ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ

Освен индивидуалното управление (един пулт за дистанционно управление управлява един вътрешен блок), тази система включва още две системи за управление. Изяснете към кой тип принадлежи Вашата система.

- **Система с групово управление**
Един пулт за дистанционно управление управлява до 16 вътрешни модула. Всички вътрешни модули имат еднакви настройки.
- **Система с два пулта за дистанционно управление**
Два пулта за дистанционно управление управляват един вътрешен блок (в случай на система с групово управление, една група от вътрешни блокове)
Вътрешният модул се управлява индивидуално.

БЕЛЕЖКА

- Обърнете се към Вашия доставчик на Daikin, ако желаете да промените комбинацията или настройките при системите с групово управление или с два пулта за управление.

Наименования и функции на частите

■ Вижте фигура 2 на страница [1] ■

a	Вътрешен модул
b	Външен модул <ul style="list-style-type: none"> • Външният вид на външния модул варира в зависимост от капацитетния му клас. Показаният на фигурата външен модул е само за справка и обозначение на функциите. Свържете се с вашия доставчик на Daikin, за да проверите какъв точно е вашият модул.
c	Устройство за дистанционно управление
d	Приток на въздух
e	Изходящ въздух
f	Отвор за отвеждане на въздух
g	Въздушна клапа (на отвора за отвеждане на въздух)
h	Тръбопровод за охладител, свързващи електрически кабели
i	Дренажна тръба
j	Смукателна решетка Вграденият въздушен филтър премахва прахта и мръсотията.
k	Заземен проводник Заземете външния модул за предпазване от токови удари.

2. ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ

За да се възползвате изцяло от възможностите на климатика и за да избегнете неизправност поради неправилна употреба, препоръчваме да прочетете внимателно това ръководство за експлоатация преди употребата.

Този климатик се отнася към категорията "уреди, недостъпни за широката публика".

- **Описаните тук предпазни мерки са класифицирани като ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ и ВНИМАНИЕ. Всички те съдържат важна информация за безопасността. Спазвайте всички предпазни мерки без изключение.**

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ... Неспазването на точните инструкции може да доведе до нараняване или смърт.

⚠ ВНИМАНИЕ.... Неспазването на точните инструкции може да доведе до повреда на имущество или нараняване, които могат да бъдат сериозни, в зависимост от обстоятелствата.

- След като го прочетете, запазете ръководството на удобно място за справки в бъдеще. Ако оборудването се прехвърли на нов потребител, не забравяйте да му предадете и ръководството.

— ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ —

Имайте предвид, че продължителното, директно излагане на въздействието на студен или топъл въздух от климатика, или на твърде горещ или твърде студен въздух, може да бъде вредно за вашето физическо състояние и здраве.

Когато климатикът е неизправен (произвежда мирис на изгоряло и др.), изключете захранването на уреда и се свържете с вашия доставчик.

Продължаването на експлоатацията при такива обстоятелства може да доведе до повреда, токови удари или опасност от пожар.

Консултирайте се с вашия дилър относно монтажните работи.

Самостоятелният монтаж може да доведе до изтичане на вода, токови удари или пожар.

Консултирайте се с вашия доставчик относно модифицирането, ремонта и поддръжката на климатика.

Неправилният ремонт може да доведе до изтичане на вода, токови удари или пожар.

Не пъхайте предмети, включително пръти, пръсти и др., в отворите за приток или отвеждане на въздуха.

Може да се получи нараняване поради контакт с бързо въртящите се перки на вентилатора.

Внимавайте за опасност от пожар в случай на изтичане на охладител.

Ако климатикът не работи правилно, т.е., не генерира студен или топъл въздух, причината може да е в изтичане на охладител. Обърнете се към вашия доставчик за съдействие. Охладителната течност в климатика е безопасна и обикновено не изтича. Ако, обаче, се получи изтичане на охладителна течност, която влезе в контакт с източник на открит пламък, нагревател или печка, това може да образува опасни вещества. Изключете климатика и се обадете на доставчика. Не пропускайте да включите климатика след като квалифициран сервизен техник потвърди, че утечката е отстранена.

Консултирайте се с вашия дилър за указания какво да предприемете в случай на изтичане на охладителен агент.

Когато климатикът ще се монтира в малка стая, необходимо е да се вземат съответни мерки така, че количеството изтекъл охладителен агент да не превиши лимита за концентрация в случай на утечка. В противен случай, това може да доведе до инцидент поради недостиг на кислород.

Обърнете се към квалифицирани професионалисти относно монтажа на аксесоари и използвайте само посочените от производителя аксесоари.

Ако в резултат на вашата намеса възникне дефект, той може да доведе до утечки на вода, токов удар или пожар.

Консултирайте се с вашия доставчик относно преместването и повторния монтаж на климатика.

Неправилният монтаж може да доведе до изтичане на вода, токови удари или пожар.

Използвайте предпазители със съответния номинал.

Не използвайте неподходящи предпазители, медни или други жици като заместител, тъй като това може да причини токов удар, пожар, нараняване или повреда на уреда.

Не забравяйте да заземите климатика.

Не заземявайте уреда към тръбопроводи, гръмоотводи или телефонно заземяване. Неправилно извършеното заземяване може да доведе до токов удар или пожар. Силният токов пик от светкавица или други източници може да причини повреда на климатичната инсталация.

Задължително инсталирайте детектор за утечки на земята.

Неговата липса може да доведе до токов удар или пожар.

Консултирайте се с дилъра, ако климатикът бъде потопен под вода поради природно бедствие, като наводнение или тайфун.

Не използвайте климатика в такъв случай, иначе може да се получи токов удар, неизправност или пожар.

Пускайте и спирайте климатика чрез дистанционното управление. Никога не използвайте прекъсвача на захранващата верига за тази цел.

В противен случай, може да възникне пожар или утечка на вода. Нещо повече, ако срещу спиране на захранването е осигурен автоматичен контрол на рестартирането и захранването се възстанови, вентилаторът ще започне да се върти внезапно и може да причини наранявания.

Не използвайте продукта в среда, където въздухът е замърсен с маслени пари, напр., от кухненски мазнини или машинно масло.

Маслените пари могат да доведат до напукване, токов удар или пожар.

Не използвайте продукта на места с прекомерен мазен пушек, като кухни, или на места със запалим газ, корозивен газ или метален прах.

Използването на продукта на такива места може да причини пожар или неизправност на продукта.

Не използвайте запалими материали (напр., спрей за коса или инсектицид) в близост до продукта.

Не почиствайте продукта с органични разтворители от рода на разремител за боя.

Използването на органични разтворители може да причини напукване на продукта, токови удари или пожар.

За захранване на системата задължително използвайте отделна силова верига.

Използването на друго захранване може да причини генериране на топлина, пожар или неизправност на продукта.

Консултирайте се с вашия доставчик относно почистването на вътрешността на климатика.

Неправилното почистване може да причини счупване на пластмасови части, изтичане на вода и други повреди, както и токови удари.

— ⚠ ВНИМАНИЕ —

Не използвайте климатика за други цели, освен предвидените.

Не използвайте климатика за охлаждане на прецизни инструменти, храна, растения, животни или художествени творби, тъй като това може да се отрази неблагоприятно на характеристиките, качествата и/или дълготрайността на засегнатия предмет.

Не махайте решетката от вентилатора на външния модул.

Решетката предпазва от контакт с високо-скоростния вентилатор, който може да причини нараняване.

За да се избегне недостиг на кислород, осигурете адекватно проветряване на помещението, ако съвместно с климатика се използва оборудване с открит пламък.

Не поставяйте запалими спрейове и не използвайте контейнери със спрей в близост до уреда, тъй като това може да причини пожар.

Не поставяйте запалими контейнери, от рода на кутии спрей, в рамките на 1 м от отворите за отвеждане на въздуха. Контейнерите могат да експлодират, тъй като излизащият топъл въздух от външния или вътрешния модул ще ги засегне.

Преди почистване, уверете се, че сте изключили уреда и сте извадили щепсела на захранващия кабел от контакта.

В противен случай е възможен токов удар и нараняване.

За избягване на токови удари, не работете с уреда с мокри ръце.

Не поставяйте предмети, чувствителни към влага, директно под вътрешния или външния модул.

При определени условия, кондензът по основния модул или охладителните тръби, замърсяването по въздушния филтър или запушване на дренажа могат да причинят прокапване, което да доведе до повреда на засегнатия предмет.

Не поставяйте нагреватели или горелки на местата, подложени на въздушната струя от уреда, тъй като това може да влоши горенето.

Не поставяйте нагреватели директно под уреда, тъй като топлината може да причини деформация.

Не позволявайте на деца да се катерят върху външния модул и избягвайте поставянето на предмети върху него. Падането или преобръщането могат да доведат до нараняване.

Уверете се, че деца, растения или животни не са изложени директно на въздушната струя от уреда, тъй като това може да има неблагоприятни последици.

Не мийте климатика с вода, тъй като това може да доведе до токов удар или пожар.

Не поставяйте контейнери с вода (вази с цветя и др.) върху уреда, тъй като това може да причини токов удар или пожар.

Не монтирайте климатичната система на място, където има опасност от излагане на въздействието на утечки от запалим газ. В случай на изтичане на газ, натрупването на газ около климатика може да доведе до опасност от пожар.

Изпълнете дренажния тръбопровод, за да се осигури цялостно източване.

Ако дренажният тръбопровод не се изпълни правилно, няма да има оттичане. Тогава в дренажния тръбопровод може да се натрупат остатъци и замърсявания, което да доведе до утечка на вода. Ако това стане, спрете климатика и се обадете на вашия доставчик за съдействие.

Уредът не е предназначен за използване от малки деца без надзор или от лица, които не са способни да експлоатират климатици.

Това може да причини токов удар или нараняване.

Децата трябва да се надзирават, за да не играят с уреда или дистанционното управление.

Случайното задействане на уреда от дете може да доведе до нараняване или токов удар.

За да избегнете нараняване, не докосвайте отворите за приток на въздух или алуминиевите ребра на уреда.

Не разполагайте предмети в директна близост до външния модул и не допускате листа и други отпадъци да се натрупват около уреда.

Листата привличат дребни животни и насекоми, които могат да попаднат в уреда. Веднъж попаднали в уреда, такива насекоми и животни могат да причинят неизправности, пушек или пожар, ако се допрат до части на електрооборудването.

Не запушвайте отворите за приток или отвеждане на въздуха.

Влошеният въздушен поток може да доведе до недостатъчен капацитет или до проблеми.

Не позволявайте на деца да играят върху и около външния модул.

Това може да доведе до нараняване.

Изключете захранването, когато модулът няма да се използва продължително време.

В противен случай, модулът може да се загрее или да се запали поради натрупването на прах.

Никога не се допирайте до вътрешните части на дистанционното управление.

Не сваляйте предния панел. Докосването на някои вътрешни части ще причини токови удари и повреда на уреда. Консултирайте се с вашия дилър относно проверката и регулирането на вътрешни части.

Не оставяйте дистанционното управление на места, където има опасност да се намокри.

Ако в дистанционното управление проникне вода, има опасност от токов удар и повреда на електронни компоненти.

Внимавайте къде стъпвате при почистване или проверка на въздушния филтър.

Необходима е работа на височина, при което трябва да се внимава особено.

Ако скелето е нестабилно, може да паднете и да се нараните.

3. РАБОТЕН ДИАПАЗОН

Ако температурата или влажността са извън следните условия, може да сработят предпазните устройства и климатикът може да не работи или, понякога, от вътрешния модул може да капят капки вода.

ОХЛАЖДАНЕ

ВЪНШЕН МОДУЛ	ВЪТРЕШНА МОДУЛ		ВЪНШНА ТЕМПЕРАТУРА		
	ТЕМПЕРАТУРА	ВЛАЖНОСТ			
RN50	DB	21 до 37	80% или по-малко	DB	19,4 до 46
RN60	WB	14 до 28			
RKS35 · 50 · 60	DB	21 до 32	80% или по-малко	DB	-10 до 46
RXS35 · 50 · 60	WB	14 до 28			
4MKS58 · 75	DB	21 до 37	80% или по-малко	DB	-10 до 46
3MXS52 · 68		14 до 28			
4MXS68 · 80	WB	14 до 28	80% или по-малко	DB	10 до 46
5MXS90					
5MKS90	WB	14 до 28	80% или по-малко	DB	10 до 46
RR71 · 100 · 125	DB	18 до 37	80% или по-малко	DB	-15 до 46
	WB	12 до 28			
RQ71 · 100 · 125	DB	18 до 37	80% или по-малко	DB	-5 до 46
	WB	12 до 28			
REQ71 · 100 · 125	DB	18 до 37	80% или по-малко	DB	10 до 46
	WB	12 до 28			
RZQ71 · 100 · 125 · 140	DB	18 до 37	80% или по-малко	DB	-15 до 50
	WB	12 до 28			
RZQS71 · 100 · 125 · 140	DB	21 до 37	80% или по-малко	DB	-5 до 46
	WB	14 до 28			
RZQ200 · 250	DB	21 до 37	80% или по-малко	DB	-5 до 46
	WB	14 до 28			
RZQG	DB	18 до 37	80% или по-малко	DB	-15 до 50
	WB	12 до 28			
RZQSG71 · 100 · 125 · 140	DB	21 до 37	80% или по-малко	DB	-10 до 43
	WB	14 до 28			

ОТОПЛЕНИЕ

ВЪНШЕН МОДУЛ	ВЪТРЕШНА ТЕМПЕРАТУРА		ВЪНШНА ТЕМПЕРАТУРА	
	DB	WB	DB	WB
RXS35 · 50 · 60	DB	10 до 30	DB	-14 до 24
			WB	-15 до 18
3MXS52 · 68 4MXS68 · 80 5MXS90	DB	10 до 30	DB	-14 до 21
			WB	-15 до 15,5
RQ71 · 100 · 125	DB	10 до 27	DB	-9 до 21
			WB	-10 до 15
REQ71 · 100 · 125	DB	10 до 27	DB	-9 до 21
			WB	-10 до 15
RZQ71 · 100 · 125 · 140	DB	10 до 27	DB	-19,5 до 21
			WB	-20 до 15,5
RZQS71 · 100 · 125 · 140	DB	10 до 27	DB	-14 до 21
			WB	-15 до 15,5
RZQ200 · 250	DB	10 до 27	DB	-14 до 21
			WB	-15 до 15
RZQG	DB	10 до 27	DB	-19,5 до 21
			WB	-20 до 15,5
RZQSG71	DB	10 до 30	DB	-14 до 21
			WB	-15 до 15,5
RZQSG100 · 125 · 140	DB	10 до 28	DB	-14 до 21
			WB	-15 до 15,5

DB: Температура на суха крушка (°C)

WB: Температура на мокра крушка (°C)

Диапазонът за настройка на температурата е от 16°C до 32°C.

4. МЯСТО ЗА МОНТАЖ

Относно местата за монтаж

- **Монтиран ли е климатикът на добре проветряемо място, където няма препятствия около уреда?**
- **Не използвайте климатика на следните места.**
 - а. Където има наличие на голямо количество минерално масло, например, масло за рязане
 - б. Където има много сол, като например плажни зони
 - в. Където има наличие на серен газ, като например курорти с горещи минерални извори
 - г. Където има значителни флуктуации в напрежението, като например заводи
 - д. Автомобили и плавателни съдове
 - е. Където има много маслени изпарения, като например в кухни и др.
 - ж. Където има машини, генериращи електромагнитни вълни
 - з. Където има киселинни и/или основни пари
- **Взети ли са предпазни мерки срещу сняг?**

За повече информация се обърнете към доставчика.

Относно окабеляването

- **Всички електротехнически работи трябва да се извършват само от квалифициран електротехник.**

За извършване на окабеляването се обърнете към доставчика. Никога не правете това сами.
- **Осигурете отделно захранване за този уред и извършване на всички електрически работи от квалифициран персонал, съгласно местните и националните разпоредби.**

Обръщайте внимание и на работните шумове.

- **Избрани ли са следните места?**
 - а. Място, което може да издържи достатъчно тежестта на климатика с по-малко работни шумове и вибрации.
 - б. Място, където няма проблем с горещия въздух, отделен от външния модул и работните шумове.
- **Сигурни ли сте, че няма препятствия около отвора за отвеждане на въздух на външния модул?**

Такива препятствия могат да доведат до намалена производителност и увеличени работни шумове.
- **Ако при употребата възникнат необичайни шумове, спрете работата на климатика и се консултирайте с доставчика или сервиза.**




















Относно източването на дренажните тръби




- **Изпълнени ли са дренажните тръби така, че да се осъществи цялостно източване?**


Ако не може да се осъществи правилно източване от външните дренажни тръби по време на работата на модула, вероятно тръбата е запушена от прах и замърсявания. Това може да доведе до изтичане на вода от вътрешния модул. При такива обстоятелства, спрете климатика и се обърнете към вашия доставчик или към сервиз.

5. НАЗВАНИЕ И ФУНКЦИЯ НА ВСЕКИ ПРЕВКЛЮЧВАТЕЛ И ДИСПЛЕЙ НА ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ

Вижте фигура 1 на страница [1]

1	БУТОН ON/OFF
	Натиснете бутона и системата ще се стартира. Натиснете бутона отново и системата ще спре.
2	СВЕТЛИНЕН ИНДИКАТОР ЗА РАБОТА (ЧЕРВЕН)
	Индикаторът свети по време на работа.
3	ДИСПЛЕЙ "  " (ПРИ ЦЕНТРАЛИЗИРАНО УПРАВЛЕНИЕ)
	Този дисплей показва, че системата е ПРИ ЦЕНТРАЛИЗИРАНО УПРАВЛЕНИЕ.
4	ДИСПЛЕЙ "  " "  " "  " "  " "  " "  " " (ВЕНТИЛАЦИЯ/ВЪЗДУШНО ПРЕЧИСТВАНЕ)
	Този дисплей показва, че общият топлообмен и въздухопречистващият модул работят (Това са опционални аксесоари).
5	ДИСПЛЕЙ "  " "  " "  " "  " "  " "  " " (РАБОТЕН РЕЖИМ)
	Този дисплей показва текущия РЕЖИМ НА РАБОТА. При модел само с охлаждане, "  " (Auto) и "  " (Отопление) не се инсталират.
6	ДИСПЛЕЙ "  ТЕСТ" (ПРОВЕРКА/ ПРОБНА ЕКСПЛОАТАЦИЯ)
	При натискане на БУТОНА ЗА ПРОВЕРКА/ ПРОБНА ЕКСПЛОАТАЦИЯ, дисплеят показва режима, в който системата се намира реално.
7	ДИСПЛЕЙ "  " (ПРОГРАМИРАНО ВРЕМЕ)
	Този дисплей показва ПРОГРАМИРАНОТО ВРЕМЕ за пускане или спиране на системата.
8	ДИСПЛЕЙ "  " (ЗАДАДЕНА ТЕМПЕРАТУРА)
	Този дисплей показва зададената температура.
9	ДИСПЛЕЙ "  " (СКОРОСТ НА ВЕНТИЛАТОРА)
	Дисплеят показва зададената скорост на вентилатора.

10	ДИСПЛЕЙ "  " (ВЪЗДУШНА КЛАПА)
	Вижте "НАСТРОЙКА НА ПОСОКАТА НА ВЪЗДУШНИЯ ПОТОК".
11	ДИСПЛЕЙ "  " (ВРЕМЕ ЗА ПОЧИСТВАНЕ НА ВЪЗДУШНИЯ ФИЛТЪР)
	Вижте "КАК СЕ ПОЧИСТВА ВЪЗДУШНИЯ ФИЛТЪР".
12	ДИСПЛЕЙ "  " (РАЗМРАЗЯВАНЕ)
	Вижте "РАБОТА В РЕЖИМ НА РАЗМРАЗЯВАНЕ".
13	НЕФУНКЦИОНИРАЩ ДИСПЛЕЙ
	Ако тази конкретна функция не е достъпна, натискането на бутона може да изведе думите "НЕ Е ДОСТЪПНО" за няколко секунди. При едновременна работа на няколко модула Съобщението "НЕ Е ДОСТЪПНО" ще се покаже камо, ако никой от вътрешните модули не е оборудван с тази функция. Ако поне един модул има тази функция, съобщението няма да се изведе.
14	БУТОН ЗА СТАРТ/СТОП НА РЕЖИМ ТАЙМЕР
	Вижте "РАБОТА В РЕЖИМ НА РАЗМРАЗЯВАНЕ".
15	БУТОН ЗА ВКЛ/ИЗКЛ НА ТАЙМЕРА
	Вижте "РАБОТА В РЕЖИМ НА ПРОГРАМИРАН ТАЙМЕР".
16	БУТОН ЗА ИНСПЕКЦИЯ/РАБОТА В ТЕСТОВ РЕЖИМ
	Този бутон се използва само от квалифициран сервизен персонал за целите на поддръжката.
17	БУТОН ЗА ПРОГРАМЕН ТАЙМЕР
	Използвайте този бутон за програмиране на времето за пускане и спиране на системата.
18	БУТОН ЗА НАСТРОЙКА НА ТЕМПЕРАТУРАТА
	Използвайте този бутон за НАСТРОЙКИ НА ТЕМПЕРАТУРАТА.
19	БУТОН ЗА ИЗЧИСТВАНЕ НА СИМВОЛА ЗА ФИЛТЪР
	Вижте "КАК СЕ ПОЧИСТВА ВЪЗДУШНИЯ ФИЛТЪР".
20	БУТОН ЗА КОНТРОЛ НА СКОРОСТТА НА ВЕНТИЛАТОРА
	Натиснете този бутон за избор на скорост на вентилатора - HIGH (висока) или LOW (ниска), по ваш избор.

21	БУТОН ЗА ИЗБОР НА РАБОТЕН РЕЖИМ
	Натиснете този бутон за избор на РАБОТЕН РЕЖИМ.
22	БУТОН ЗА НАСТРОЙКА НА ПОСОКАТА НА ВЪЗДУШНИЯ ПОТОК
	Вижте "НАСТРОЙКА НА ПОСОКАТА НА ВЪЗДУШНИЯ ПОТОК".
БЕЛЕЖКА 	
<ul style="list-style-type: none"> • За целите на обясненията, на дисплея са показани всички индикации на Фигура 1, обратно на реалната работна ситуация. 	

6. ПРОЦЕДУРА ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ

Вижте фигура 1 на страница [1]

- Работната процедура се различава при моделите с топлинна помпа и моделите само с охлаждане. Свържете се с вашия доставчик на Daikin за информацията относно модела на вашата система.
- За да предпазите уреда, включете захранването 6 часа преди начало на експлоатацията.
- Ако по време на работа захранването бъде прекъснато, след неговото възстановяване работата на уреда ще се поднови автоматично.

РАБОТА В РЕЖИМ НА ОХЛАЖДАНЕ, ОТОПЛЕНИЕ, АВТОМАТИЧЕН РЕЖИМ, ПРОГРАМИРАНЕ НА ИЗСУШАВАНЕ И ВЕНТИЛАЦИЯ

Използвайте в следния ред.

1 СЕЛЕКТОР ЗА ИЗБОР НА РАБОТЕН РЕЖИМ

Натиснете няколко пъти **БУТОНА ЗА ИЗБОР НА РАБОТЕН РЕЖИМ** и изберете желанието от Вас **РЕЖИМ НА РАБОТА**, както следва.

- РЕЖИМ НА ОХЛАЖДАНЕ " ❄ "
 - В този режим на работа, превключването между ОХЛАЖДАНЕ/ОТОПЛЕНИЕ се управлява автоматично.
- РЕЖИМ НА ОТОПЛЕНИЕ..... " ☀ "
 - В този режим на работа, превключването между ОХЛАЖДАНЕ/ОТОПЛЕНИЕ се управлява автоматично.
- АВТОМАТИЧЕН РЕЖИМ..... " 🏠 "
 - В този режим на работа, превключването между ОХЛАЖДАНЕ/ОТОПЛЕНИЕ се управлява автоматично.
- ВЕНТИЛАТОР " 🌀 "
 - В този режим на работа, превключването между ОХЛАЖДАНЕ/ОТОПЛЕНИЕ се управлява автоматично.

- РЕЖИМ ИЗСУШАВАНЕ " 🌞 "
 - Функцията на тази програма е да намали влажността в помещението с минимално понижение на температурата.
 - Микропроцесорът автоматично определя **ТЕМПЕРАТУРАТА** и **СКОРОСТТА НА ВЕНТИЛАТОРА**.
 - Системата не започва работа, ако стайната температура е под 16°C.

Вижте фигура 3 на страница [1]

- При модели само с охлаждане, могат да се избират режими "COOLING", "FAN" и "DRY".

2 ON/OFF

Натиснете бутона за **ВКЛЮЧВАНЕ/ИЗКЛЮЧВАНЕ**

Индикаторът за РАБОТА светва или изгасва и системата започва или спира РАБОТА.

[ОБЯСНЕНИЕ НА РАБОТАТА В РЕЖИМ НА ОТОПЛЕНИЕ]

РАБОТА В РЕЖИМ НА РАЗМРАЗЯВАНЕ

- С увеличаване на скрежа по намотката на външния модул, отоплителният ефект намалява и системата преминава в режим **РАЗМРАЗЯВАНЕ**.
- Вентилаторът на вътрешния блок спира и на дисплея на устройството за дистанционно управление се извежда символът " 🌀/❄/☀ ".
- След 6 до 8 минути (максимум 10 минути) работа в режим **РАЗМРАЗЯВАНЕ**, системата се връща към режим на **ОТОПЛЕНИЕ**.

Относно температурата на външния въздух и капацитета на отопление

- Капацитетът на отопление на климатика намалява с намаляването на температурата на външния въздух. В такъв случай, използвайте климатика в съчетание с други системи за отопление.
- Прилага се система на циркулиращ топъл въздух, поради което е нужно известно време, докато цялото помещение се затопли, след началото на работата.
- Вътрешен вентилатор работи за автоматично отделяне на лека въздушна струя, докато температурата в климатика достигне определено ниво. В този момент, дистанционният контролер показва " 🏠/❄/☀ ".
- Оставете го така и изчакайте малко.
- Когато топлият въздух остава под тавана и краката ви са студени, препоръчваме да използвате циркулатор (вентилатор за циркулиране на въздуха в помещението). За повече информация се обърнете към доставчика.

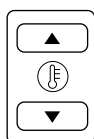
НАСТРОЙКА

За програмиране на **ТЕМПЕРАТУРА**, **СКОРОСТ НА ВЕНТИЛАТОРА** и **ПОСОКА НА ВЪЗДУШНАТА СТРУЯ**, следвайте показаната по-долу процедура.



НАСТРОЙКА НА ТЕМПЕРАТУРА

Натиснете бутона за **НАСТРОЙКА НА ТЕМПЕРАТУРА** и програмирайте температурата.



При всяко натискане на бутона, температурната настройка се повишава с 1°C.

При всяко натискане на бутона, температурната настройка се понижава с 1°C.

- Не е възможно задаване на температура при режим вентилатор.

БЕЛЕЖКА

- Диапазонът за настройка на температурата е от 16°C до 32°C.



КОНТРОЛ НА СКОРОСТТА НА ВЕНТИЛАТОРА

Натиснете бутона за **КОНТРОЛ НА СКОРОСТТА НА ВЕНТИЛАТОРА**.

Може да се избира висока и ниска скорост на вентилатора.

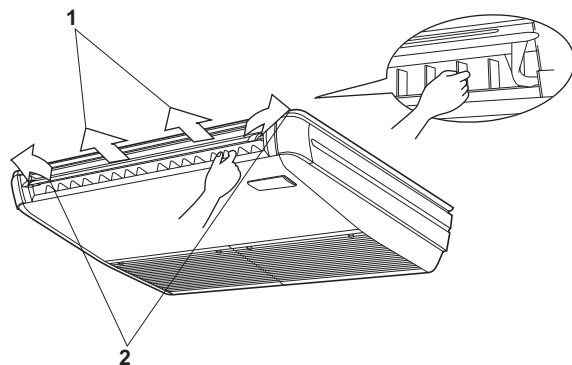
Микрокомпютърът може понякога да контролира скоростта на вентилатора, за да предпази уреда.



НАСТРОЙКА НА ПОСОКАТА НА ВЪЗДУШНИЯ ПОТОК

- Има 2 начина за регулиране на ъгъла на въздушната струя.

1. А. Настройка нагоре и надолу
2. В. Настройка наляво и надясно



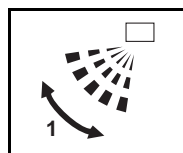
Фигура 1

- 1 Посока нагоре и надолу
- 2 Посока наляво и надясно

А. ПОСОКА НАГОРЕ И НАДОЛУ

- Границите на преместване на перките са променливи. За подробности се обърнете към вашия доставчик на Daikin.

Натиснете бутона за **НАСТРОЙКА НА ПОСОКАТА НА ВЪЗДУШНИЯ ПОТОК**, за да изберете посоката на въздуха, както следва.

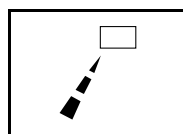


Въздушните клапи се въртят, както е посочено в ляво и посоката на въздушната струя постоянно варира. (Автоматична настройка на клапите)

- 1 Въртене



Натиснете бутона за **НАСТРОЙКА НА ПОСОКАТА НА ВЪЗДУШНИЯ ПОТОК**, за да изберете посоката на въздуха според желанието ви.



Въздушните клапи престават да се въртят и посоката на въздушната струя се фиксира (Фиксирана настройка на посоката на въздушната струя).

ДВИЖЕНИЕ НА ВЪЗДУШНАТА КЛАПА

В следните случаи, микропроцесорът управлява посоката на въздушния поток, която може да се различава от показаната на дисплея.

Режим на работа	Охлаждане	Отопление
Работни условия	<ul style="list-style-type: none">Когато стайната температура е по-ниска от зададената температура	<ul style="list-style-type: none">Когато стайната температура е по-висока от зададената температураВ режим на размразяване
	<ul style="list-style-type: none">При постоянна работа с посока надолу на въздушния поток	

Режимът на работа включва автоматична работа.

В. ПОСОКА ЛЯВО И ДЯСНО

- Регулиране на посоката на въздушната струя наляво и надясно. (Вижте Фиг. 1)

БЕЛЕЖКА

- Правете настройките само, след като сте спрели клапата за посока на въздушната струя в положение, в което са възможни настройки. Ръката ви може да бъде защипана, ако опитате да правите настройки по време на въртене на уреда.

РАБОТА В РЕЖИМ НА ПРОГРАМИРАН ТАЙМЕР

Използвайте в следния ред.

- Таймерът работи по следните два начина.
- Програмиране навремена спиране ($\oplus \cdot \bigcirc$)
.... Системата спира работа след изтичане на зададеното време.
- Програмиране навремена пускане ($\oplus \cdot |$)
.... Системата започва работа след изтичане на зададеното време.
- Таймерът може да се програмира най-много за 72 часа.
- Може да се програмират едновременно време за пускане и време за спиране.

1 БУТОН ЗА СТАРТ/СТОП НА РЕЖИМ ТАЙМЕР

Натиснете бутона за СТАРТ/СТОП НА РЕЖИМ ТАЙМЕР няколко пъти и изберете режима на дисплея.

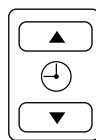
Дисплеят мига.

За задаване на стоп на таймера " $\oplus \cdot \bigcirc$ "

За задаване на старт на таймера " $\oplus \cdot |$ "

2 ПРОГРАМИРАНО ВРЕМЕ

Натиснете бутона за ПРОГРАМИРАНЕ НА ВРЕМЕ и задайте времето за спиране или стартиране на системата.



Когато се натисне този бутон, времето се увеличава с 1 час.

Когато се натисне този бутон, времето се връща с 1 час.

3 ВКЛ./ИЗКЛ. ТАЙМЕР

Натиснете БУТОН ЗА ВКЛ/ИЗКЛ НА ТАЙМЕРА.

Процедурата по настройка на таймера приключва.

Дисплеят " $\oplus \cdot \bigcirc$ " или " $\oplus \cdot |$ " се променя от мигаща светлина на непрекъсната светлина.

■ Вижте фигура 4 на страница [1] ■

БЕЛЕЖКА

- Когато едновременно настройвате таймера за включване и изключване, повторете горната процедура (от 1 до 3) още веднъж.

Когато таймерът е програмиран да спре системата след 3 часа и да стартира системата след 4 часа, системата ще спре след 3 часа и ще се стартира 1 час по-късно.


- След програмиране на таймера, дисплеят показва оставащото време.
- Натиснете отново БУТОН ЗА ВКЛ/ИЗКЛ НА ТАЙМЕРА, за да отмените програмирането. Дисплеят изгасва.

7. ОПТИМАЛНА РАБОТА

За да осигурите правилно функциониране на системата, спазвайте следните предпазни мерки.

- За комфорт в помещението, настройвайте правилно температурата. Избягвайте прекомерното охлаждане или затопляне.
- При работа в режим на охлаждане, не допускайте проникването на пряка слънчева светлина в помещението. Използвайте завеси или щори.
- Редовно проветрявайте помещението. Използването на уреда за продължителен период от време изисква грижлива вентилация на помещението.
- Дръжте вратите и прозорците затворени. Ако вратите и прозорците останат отворени, стайният въздух ще излиза навън и ще намали ефекта от охлаждането и отоплението.
- Не поставяйте други нагреватели директно под вътрешния модул.

Те може да се деформират от топлината.

- Никога не поставяйте предмети в близост до отворите за приток или отвеждане на въздуха. Това може да доведе до влошаване на работата или до нейното пълно спиране.
- Изключете захранването на уреда, ако няма да го използвате продължително време. Когато основният превключвател за захранването е включен, продължава да се консумира известно количество енергия, дори и когато системата не работи. Изключете основното захранване, за да пестите енергия. Когато отново ще използвате системата, включете основното захранване 6 часа преди начало на експлоатацията, за да осигурите плавна работа (Вижте "ПОДДРЪЖКА (ЗА СЕРВИЗНИЯ ПЕРСОНАЛ)").
- Когато на дисплея се изведе "  " (ВРЕМЕ ЗА ПОЧИСТВАНЕ НА ВЪЗДУШНИЯ ФИЛТЪР), извикайте квалифициран сервизен специалист за почистване на филтрите (Вижте "ПОДДРЪЖКА (ЗА СЕРВИЗНИЯ ПЕРСОНАЛ)").
- Използвайте пълноценно функцията за регулиране на посоката на въздушната струя. Студеният въздух се събира по пода, а топлият въздух се събира към тавана. Задайте посока на въздушната струя успоредно при режим на охлаждане или изсушаване, а я насочете надолу в режим на отопление. Не допускайте въздушната струя да духа директно в хора.
- Достигането на зададената температура на помещението ще отнеме известно време. Препоръчваме предварително пускане на климатика чрез таймер.

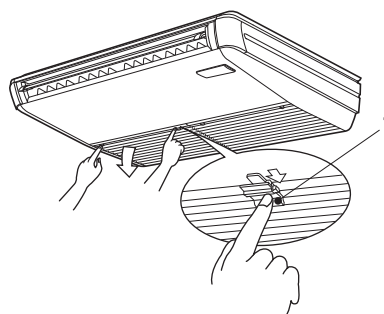
8. ПОДДРЪЖКА

(ЗА СЕРВИЗНИЯ ПЕРСОНАЛ)

САМО КВАЛИФИЦИРАН СЕРВИЗЕН СПЕЦИАЛИСТ ИМА ПРАВО ДА ИЗВЪРШВА ПОДДРЪЖКА

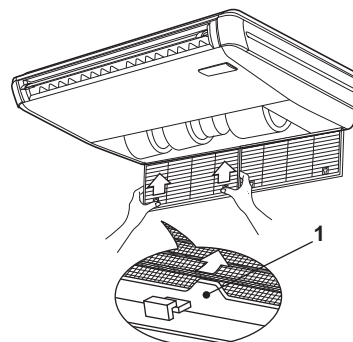
ВАЖНО!

- **ПРЕДИ ОСИГУРЯВАНЕ НА ДОСТЪП ДО ЕЛЕКТРИЧЕСКИТЕ КОНТАКТИ, ВСИЧКИ ЗАХРАНВАЩИ ВЕРИГИ ТРЯБВА ДА БЪДАТ ПРЕКЪСНАТИ**
- Преди почистване на климатика, спрете работата му и изключете захранването. В противен случай е възможен токов удар и нараняване.
- Не мийте уреда с вода. Това може да причини токов удар.
- Внимавайте при използване на скеле. Работете внимателно на високите места.



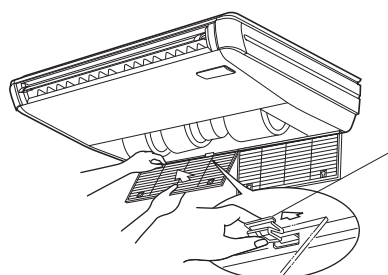
1 Бутон

Фигура 2



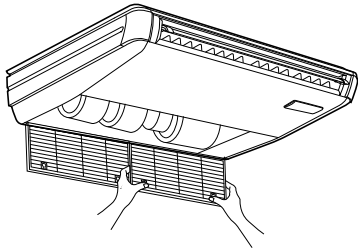
1 Пластинка

Фигура 3




1 Скоба

Фигура 4



Фигура 5

КАК СЕ ПОЧИСТВА ВЪЗДУШНИЯ ФИЛТЪР

Почистете филтъра когато на дисплея се покаже "  " (ВРЕМЕ ЗА ПОЧИСТВАНЕ НА ВЪЗДУШНИЯ ФИЛТЪР).

Това означава, че филтърът ще работи определено количество време.

Увеличете честотата на почистване, ако уредът е монтиран в помещение със силно замърсен въздух.

Ако замърсяването не може да се почисти, сменете въздушния филтър (Въздушният филтър за смяна е опционален.)

1. Отворете смукателната решетка.

Плъзнете едновременно двата бутона, както е показано, и ги натиснете надолу. (Направете същото за затваряне.)

(Вижте Фиг. 2)

2. Свалете въздушните филтри.

Натиснете 2-те пластинки нагоре и бавно спуснете решетката. (Вижте Фиг. 3)

3. Почистете въздушния филтър.

Използвайте прахосмукачка **А)** или измийте въздушния филтър с вода **В).**

А)Използване на прахосмукачка



В)Измиване с вода

Когато въздушния филтър е силно замърсен, използвайте мека четка и неутрален препарат.



Отстранете водата и изсушете на сянка.

БЕЛЕЖКА

- Не мийте въздушния филтър с гореща вода над 50°C, това може да причини обезцветяване и/или деформиране.
- Не го излагайте на открит пламък, тъй като може да изгори.

4. Закрепете въздушния филтър.

Поставете отвора на въздушния филтър към куката на смукателната решетка и закрепете филтъра.

(Вижте Фиг. 5)

5. Затворете смукателната решетка.

Вижте елемент № 1.

6. След включване на захранването, натиснете бутона FILTER SIGN RESET.

На дисплея изчезва надписът "TIME TO CLEAN AIR FILTER" (време за почистване на въздушния филтър).

КАК СЕ ПОЧИСТВА ОТВОРЪТ ЗА ИЗХОДЯЩ ВЪЗДУХ И ВЪНШНИТЕ ПАНЕЛИ

- Почистете с мека кърпа.
- Когато е трудно да се премахнат петната, използвайте вода и неутрален препарат.

БЕЛЕЖКА

- Не използвайте бензин, бензен, разреждител, полираща пудра, течен инсектицид. Те могат да причинят обезцветяване или изкривяване.
- Не допускайте намокряне на вътрешния модул. Това може да причини токов удар или пожар.
- Не използвайте вода или въздух с температура от 50°C или повече за почистване на въздушните филтри и външните панели.

КАК СЕ ПОЧИСТВА СМУКАТЕЛНАТА РЕШЕТКА

1. Отворете смукателната решетка.

Плъзнете двата бутона и след това ги натиснете надолу.

(Направете същото за затваряне.)

2. Свалете въздушния филтър.

Вижте "КАК СЕ ПОЧИСТВА ВЪЗДУШНИЯ ФИЛТЪР".

(Вижте Фиг. 3)

3. Свалете смукателната решетка.

Отворете смукателната решетка и издърпайте щипките на гърба на решетката напред.

(Вижте Фиг. 4)

4. Почистете смукателната решетка.

Измийте с мека четка и неутрален препарат или вода, след което подсушете старателно.



- Когато е много замърсено

Директно нанесете почистващ препарат, използван за вентилатори или фурни, изчакайте 10 минути и изплакнете с вода.

БЕЛЕЖКА

- Не мийте въздушния филтър с гореща вода над 50°C, това може да причини обезцветяване и/или деформиране.

5. Закрепете въздушния филтър.

Вижте "КАК СЕ ПОЧИСТВА ВЪЗДУШНИЯ ФИЛТЪР".

6. Закрепете смукателната решетка.

Вижте елемент № 3.

7. Затворете смукателната решетка.

Вижте елемент № 1.

СТАРТИРАНЕ СЛЕД ДЪЛЪГ ПРЕСТОЙ

Проверете следното

- Проверете дали отворите за приток и отвеждане на въздух не са запушени. Отстранете препятствията.
- Проверете дали е свързана земя. Има ли някъде скъсан проводник? Обърнете се към доставчика, ако има проблем

Почистете въздушния филтър и външните панели

- След почистване на въздушния филтър, не забравяйте да го поставите отново.

Включете основния превключвател на захранването

- Дисплеят на дистанционното ще се покаже, когато се включи захранването.
- За да предпазите уреда, включете захранването поне 6 часа преди начало на експлоатацията.

КАКВО ДА СЕ НАПРАВИ ПРИ СПИРАНЕ НА СИСТЕМАТА ЗА ДЪЛГО ВРЕМЕ

Включете FAN OPERATION (работа на вентилатора) в продължение на половин ден и изсушете уреда.

- Вижте "ПРОЦЕДУРА ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ" на страница 8.

Прекъснете захранването.

- Когато основният превключвател за захранването е включен, продължава да се консумира известно количество енергия, дори и когато системата не работи. Изключете основното захранване, за да пестите енергия.
- Дисплеят на дистанционното ще изгасне след изключване на захранването.

Почистете въздушния филтър и външните панели.

- Не забравяйте да върнете въздушния филтър на първоначалното му място след почистване. Вижте "ПОДДРЪЖКА (ЗА СЕРВИЗНИЯ ПЕРСОНАЛ)".

9. НЕ Е НЕИЗПРАВНОСТ НА КЛИМАТИКА

Следващите признаци не показват наличие на неизправност в климатика


I. СИСТЕМАТА НЕ РАБОТИ

- **Системата не се рестартира незабавно след натискане на бутона ВКЛ/ИЗКЛ.** Ако индикаторът за РАБОТА свети, системата е в изправно състояние. Тя не се рестартира незабавно, тъй като предпазно устройство работи, за да предпази системата от натоварване. След 3 минути, системата отново ще се включи автоматично.

- **Системата не се рестартира незабавно, когато бутонът за НАСТРОЙКА НА ТЕМПЕРАТУРАТА се върне в първоначалното си положение след натискане.**

Ако индикаторът за РАБОТА свети, системата е в изправно състояние.

Тя не се рестартира незабавно, тъй като предпазно устройство работи, за да предпази системата от натоварване. След 3 минути, системата отново ще се включи автоматично.

- **Системата не стартира, когато на дисплея се изведе "  " (ПРИ ЦЕНТРАЛИЗИРАНО УПРАВЛЕНИЕ) и започне да мига в продължение на няколко секунди след натискане на бутон за работа.** Това е така, защото системата е под централизирано управление. Мигането на дисплея показва, че системата не може да се контролира от дистанционното управление.

- **Системата не започва работа веднага след включване на захранването.** Изчакайте една минута, докато микропроцесорът се подготви за работа.

- **Външният модул е спрял**

Това е защото стайната температура е достигнала до зададената. Вътрешният модул превключва в режим на вентилация.

II. КОГАТО СЕ ИЗВЕДЕ " " (ПРИ ЦЕНТРАЛИЗИРАНО УПРАВЛЕНИЕ) И РАБОТАТА Е РАЗЛИЧНА ОТ ДИСПЛЕЯ НА ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ

Това е така, защото режимът на работа се управлява от микрокомпютър, както е показано по-долу, в зависимост от режима на работа на останалите свързани вътрешни модули, когато се използва мулти система.

- Ако режимът на работа не съвпада с този на останалите вътрешни модули, които вече работят, тогава вътрешният модул минава в режим на готовност (вентилаторът спира и въздушните клапи стават хоризонтални).

Уредът ще премине в горния режим, ако заедно с режима на отопление се избере режим на охлаждане, изсушаване или вентилатор.

БЕЛЕЖКА

- Обичайно, режимът на работа в стаята с първия включен модул получава приоритет, но в следващите ситуации се прави изключение, затова ги имайте предвид.
 - а Ако режимът на работа в първата стая е ВЕНТИЛАТОР, тогава задаването на ОТОПЛЕНИЕ в някоя друга стая след това, ще даде приоритет на отоплението. В такава ситуация, климатикът, работещ в режим ВЕНТИЛАТОР, ще премине в режим на готовност.
 - б При активна настройка за приоритет на помещение
Обърнете се към вашия доставчик на Daikin за указания относно използването на вашия модел климатична система.
- Ако общият капацитет на всички работещи вътрешни модули надвиши лимита, вътрешният модул ще премине в готовност (вентилаторът и посоката на въздушната струя остават както са зададени). (Само за тип само с охлаждане.)
- Ако друг вътрешен модул премине в режим на отопление след охлаждане, уредът може да премине в режим на изсушаване (вентилаторът работи безшумно и въздушните клапи стават хоризонтални.)

III. СКОРОСТТА НА ВЕНТИЛАТОРА СЕ РАЗЛИЧАВА ОТ ЗАДАДЕНАТА

- Натискането на бутона за регулиране на скоростта на вентилатора не променя скоростта му.
Когато стайната температура достигне зададената температура в режим на отопление, подаването от външния модул захранване спира и вътрешният модул преминава в тих режим на вентилатор (в мулти система, вентилаторът превключва между тих режим и спиране).
Това се прави, за да не духа студен въздух директно върху някой от обитателите на помещението.

IV. ПОСОКАТА НА СТРУЯТА НЕ СЪОТВЕТСТВА НА УКАЗАНАТА

- Реалната посока на въздушната струя не е като посочената на дистанционното управление.
- Автоматичното изменение на посоката не работи.
Вижте "НАСТРОЙКА НА ПОСОКАТА НА ВЪЗДУШНИЯ ПОТОК".

V. ОТ УРЕДА ИЗЛИЗА БЯЛА МЪГЛА

- Когато влажността е висока по време на работа в режим на охлаждане (в места, замърсени с маслени капки или прах)
Ако вътрешността на вътрешния блок е извънредно замърсена, разпределението на температурата в помещението става неравномерно. Необходимо е да се почисти вътрешността на блока. Обърнете се към Вашия доставчик на Daikin за указания по почистването на уреда. Тази операция трябва да се извърши от квалифициран сервизен персонал.
- При преход към РЕЖИМ НА ОТОПЛЕНИЕ след ПРОГРАМА ЗА РАЗМРАЗЯВАНЕ.
Образуваната при РАЗМРАЗЯВАНЕТО влага се изпарява и излиза от блока.

VI. ШУМ ОТ КЛИМАТИКА

- "Звънящ" звук се чува след стартиране на уреда.
Този звук се генерира от работещия температурен регулатор.
Звукът ще изчезне след около минута.
- Продължителен нисък съскащ звук се чува при работа в режим на ОХЛАЖДАНЕ или РАЗМРАЗЯВАНЕ.
Това е звукът от охладителният газ, който протича през вътрешния и външния блок.
- Съскащ звук, който се чува при стартиране или непосредствено след спиране на работата, или който се чува при стартиране или непосредствено след спиране на режим РАЗМРАЗЯВАНЕ.
Това е шумът от охладителя, причинен от спиране или изменение в скоростта на циркулация.
- Продължителен нисък шумящ звук се чува при режим на ОХЛАЖДАНЕ или при спиране на системата.
Шумът се чува при работа на дренажната помпа.
- "Щракащ" звук се чува когато системата работи или след спиране на работата.
Този звук се дължи на разширяването и свиването на пластмасовите части, причинено от промяната на температурата.

VII. ПРАХ ОТ УРЕДА

- При пускане на уреда след продължителен престой, от модула може да започне да се издухва прах.

Прахта, абсорбирана от модула, се издухва навън.

VIII. МОДУЛИТЕ ИЗПУСКАТ МИРИЗМИ

Уредът абсорбира миризми от помещението, мебелите, цигарен дим и др., които след това отново навлизат в стаята.

IX. ТЕЧНОКРИСТАЛНИЯТ ДИСПЛЕЙ НА ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ ПОКАЗВА "88"

- Случва се веднага след включване на основното захранване.

Показва, че дистанционното управление е в нормално състояние.

Това продължава временно.

X. НЕ ОХЛАЖДА МНОГО ДОБРЕ

- Програма за изсушаване.

Програмата за изсушаване е предвидена да намали стайната температура колкото се може по-малко.

Вижте страница 8.

10. ОТСТРАНЯВАНЕ НА ПРОБЛЕМИ

I. При настъпване на някоя от следните неизправности, изпълнете посочените по-долу мерки и се свържете с Вашия доставчик на Daikin.

Системата трябва да се ремонтира от квалифициран сервизен персонал.

— ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ —

Когато климатикът проявява необичайни признаци (мирис на изгоряло и др.), изключете щепсела на захранващия кабел от контакта и се свържете с доставчика. Продължаването на експлоатацията при такива обстоятелства може да доведе до повреда, токови удари или опасност от пожар.

- Ако предпазно устройство като предпазител, прекъсвач или прекъсвач за утечки на земята се задейства често.


Мерки: Не включвайте захранването.

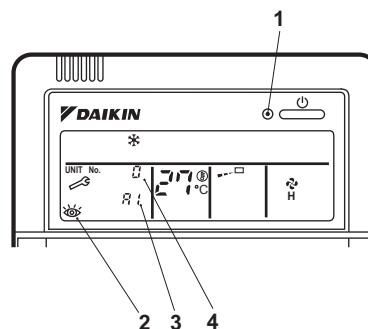
- Ако превключвателят ВКЛ/ИЗКЛ не работи правилно;

Мерки: Изключете захранването.

- Ако от уреда изтича вода;

Мерки: Спрете уреда.

- Ако на дисплея мига "  " (ПРОВЕРКА), "UNIT No." и индикаторът за РАБОТА мига и се извежда "КОД НА НЕИЗПРАВНОСТ";



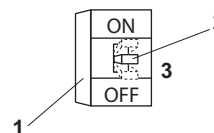
- 1 Индикатор за действие
- 2 Индикация на режим на проверка
- 3 Код на неизправност
- 4 Номерът на вътрешния модул, в който се е появила неизправност

Мерки: Уведомете вашия доставчик на Daikin за показанията на дисплея.

II. Ако системата не работи коректно в други, освен описаните по-горе случаи, и не се наблюдава нито една от описаните по-горе неизправности, извършете следните процедури.

1. Ако системата не работи изобщо.

- Проверете дали не е прекъснато електрозахранването. Изчакайте до възстановяване на напрежението. Ако спирането на електрозахранването се случи по време на работа, системата автоматично се рестартира веднага след възстановяване на захранването.
- Проверете за изгорял предпазител. Изключете захранването.
- Проверете дали е задействан прекъсвач. Включете захранването, като прекъсвачът е в изключено положение. Не включвайте захранването, когато прекъсвачът е във включено положение. (Обърнете се към вашия дилър.)



- 1 Прекъсвач на захранващата верига (прекъсвач за утечки на земята)
- 2 Пластинка
- 3 Включено положение

2. Ако системата спре след начало на работа.

- Проверете дали отворите за приток и отвеждане на въздуха на вътрешния или външния блок не са запушени от препятствия.
Отстранете всички препятствия и осигурете свободна циркулация на въздуха.
- Проверете дали въздушният филтър не е задръстен.
Осигурете почистване на филтъра от квалифициран сервизен техник (Вижте "ПОДДРЪЖКА (ЗА СЕРВИЗНИЯ ПЕРСОНАЛ)").

3. Системата работи, но не с достатъчен капацитет.

- Проверете дали отворите за приток и отвеждане на въздуха на вътрешния или външния блок не са запушени от препятствия.
Отстранете всички препятствия и осигурете свободна циркулация на въздуха.
- Проверете дали въздушният филтър не е задръстен.
Осигурете почистване на филтъра от квалифициран сервизен техник (Вижте "ПОДДРЪЖКА (ЗА СЕРВИЗНИЯ ПЕРСОНАЛ)").
- Проверете дали е зададена подходяща температура (Вижте "НАСТРОЙКА").
- Ако бутонът за СКОРОСТ НА ВЕНТИЛАТОРА е поставен на НИСКА СКОРОСТ (Вижте "НАСТРОЙКА").
- Ако направлението на въздушната струя не е избрано правилно (Вижте "НАСТРОЙКА НА ПОСОКАТА НА ВЪЗДУШНИЯ ПОТОК").
- Проверете дали вратите или прозорците на помещението не са отворени.
Затворете вратите и прозорците, за да предпазите от навлизане на външен въздух.
- Проверете дали в стаята не влиза пряка слънчева светлина (при охлаждане).
Използвайте завеси или щори.
- Когато в стаята има твърде много хора (при охлаждане).
Ефектът от охлаждането намалява, ако топлинното натоварване е твърде голямо.
- Проверете дали в помещението няма твърде много източници на топлина (при охлаждане).
Ефектът от охлаждането намалява, ако топлинното натоварване е твърде голямо.

DAIKIN INDUSTRIES, LTD.

Head office:
Umeda Center Bldg., 2-4-12, Nakazaki-Nishi,
Kita-ku, Osaka, 530-8323 Japan

Tokyo office:
JR Shinagawa East Bldg., 2-18-1, Konan,
Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japan

DAIKIN EUROPE N.V.

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium